



Prot.N.170557/2018

**VERBALE DELLA SEDUTA DEL 11 APRILE 2018 – SECONDA CONVOCAZIONE**

Il Consiglio di Municipio regolarmente convocato, con lettera del 05.04.2018, si è riunito in seconda convocazione presso la II Casa di Reclusione di Milano in via Cristina di Belgioioso, 120 alle ore 18,00 del giorno 11.04.2018, per lo svolgimento dell'ordine del giorno, di cui alla susseguente pag. 2.

Ha presieduto il Presidente Fabio Galesi ed ha assistito il Segretario dott.ssa Paola Pozzi.

All'appello dei 31 consiglieri sono risultati:

- **Presenti i seguenti n. 19 Consiglieri:** Aguzzi – Anguissola Di San Damiano - Bertinotti – Consolini - Daldosso –Del Genio –Galesi – Gargano – Iezzi - Invernizzi –Pavesi – Pelucchi - Romani - Romano - Rozza – Salerani – Scarpa – Volpi – Zambelli
- **Assenti i seguenti n. 11 Consiglieri:** Arosio – De Muzio - Dell'Orto - Federighi – Fedrighini – Gariboldi – Lodigiani - Marazita – Moiraghi – Pagliuca - Tansini
- **Entrano successivamente i seguenti n. 1 Consigliere:** Bianchini
- È altresì presente l'assessore e Vicepresidente Dani.

Il Presidente alle ore 18.20, accertata la presenza di n. 19 Consiglieri a seguito di appello, dichiara aperta la seduta.

Alle ore 19.12 il Presidente, avendo esaurito la trattazione dei punti all'O.d.g., dichiara chiusa la seduta.

IL SEGRETARIO  
Dott.ssa Paola Pozzi

IL PRESIDENTE  
Fabio Galesi



Comune di  
Milano



- Ill.mi CONSIGLIERI DEL MUNICIPIO MILANO 8
- Ill.mi ASSESSORI DELLA GIUNTA MUNICIPALE

p.c.

- Ill.mo PRESIDENTE DEL MUNICIPIO MILANO 8
- Ill.mo SIGNOR SINDACO DEL COMUNE DI MILANO
- Ill.mo PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE
- Ill.mi ASSESSORI DELLA GIUNTA COMUNALE
- AL DIRETTORE DIREZIONE MUNICIPI

LORO INDIRIZZI

### AVVISO DI CONVOCAZIONE

Con la presente Le comunico che il Consiglio di Municipio è convocato con urgenza in 1^ Convocazione, Mercoledì 11 Aprile 2018 alle ore 10.00 presso la Sala Consigliare "Enzo Geroldi" in Via Quarenghi 21, e in 2^ convocazione Mercoledì 11 Aprile 2018 dalle ore 18.00 alle ore 20.00 presso la II Casa di Reclusione di Milano in Via Cristina di Belgiojoso 120, per la trattazione del seguente

### Ordine del giorno

- 1) Sottoscrizione dell'Accordo di collaborazione tra il Municipio 8 e la II Casa di reclusione di Milano per l'attuazione di interventi di reintegrazione sociale. Parteciperà ai lavori del Consiglio il Dott. Massimo Parisi, Direttore della II Casa di Reclusione di Milano .
- 2) Visita alla Casa di Reclusione

Il Presidente del Consiglio di Municipio  
Fabio Galesi

N.B: I Consiglieri, nel caso di impedimento a partecipare alla seduta, sono invitati cortesemente a darne comunicazione alla Segreteria del Consiglio in tempo utile e comunque prima dell'ora di inizio della seduta stessa.



**Il Presidente alle ore 18.20, accertata la presenza di n. 19 Consiglieri a seguito di appello, dichiara aperta la seduta.**

### ALLEGATI AL VERBALE

Non ci sono allegati.

### INTERVENTI

Il Presidente Galesi apre la seduta e ringrazia per il lavoro svolto: la consigliera Comunale Anita Pirovano, l'avvocato Alessandro Giungi, la Garante dei diritti delle persone private della libertà dott.ssa Alessandra Naldi.

Interviene il Presidente Zambelli.

- pres. Zambelli:

- ✓ Ringrazia il direttore del carcere dott. Massimo Parisi per la disponibilità e per il lavoro che svolge insieme agli agenti di Polizia Penitenziaria.

Sottolinea che l'accordo di collaborazione tra il Municipio 8 e la II Casa di Reclusione, nasce dalla Delibera del Consiglio di Municipio su proposta della Commissione Politiche Sociali, e dalla intraprendenza di alcuni membri del Consiglio Comunale.

Il documento che oggi si porta alla firma riveste particolare importanza perché dopo mesi di definizione amministrativa, finalmente si ridefiniscono i parametri di questa collaborazione che non è una semplice elargizione di prestazioni gratuite, ma dovrebbe essere una modalità di coinvolgimento di queste persone in modo che si sentano parte della comunità, per tale senso di continuità l'accordo durerà fino alla fine della Legislatura.

Chiude l'intervento dedicando questa giornata e questa firma a Umberto Sapienza che scomparso pochi mesi fa e che ha dedicato molto del suo tempo come volontario alla II Casa di Reclusione, come suo ultimo atto ha donato alla Casa di Reclusione degli alberi da frutto;

- Direttore dott. Massimo Parisi:

- ✓ Ringrazia per aver permesso che il Consiglio di Municipio si svolgesse presso la "Comunità Penitenziaria", e si dichiara molto soddisfatto dell'accordo che si andrà a firmare, precisa che su 1250 detenuti, circa 200 lavorano già all'esterno, sperimentando cosa vuol dire essere utile alla comunità; il detenuto può rivelarsi una risorsa per il territorio.

L'accordo con il Municipio 8, quindi, struttura una forma di collaborazione già in atto e che dà risultati concreti, lo scopo non è quello di avere manodopera gratis, ma avere persone che partecipano con azioni concrete che lasciano il segno.

Un esempio bellissimo di effetto concreto, è stato dato dai volontari che insieme ai genitori e consiglieri, hanno imbiancato una scuola.

Ricorda che per i detenuti, inoltre, c'è anche un coinvolgimento emotivo, e il sentirsi apprezzati per loro è molto importante, questa è l'opportunità per l'istituto di mettersi a disposizione della collettività oltre i propri muri.



Si unisce e ringrazia per il ricordo di Umberto Sapienza che si è molto prodigato per la comunità penitenziaria.

- Dott.ssa Alessandra Naldi:
  - ✓ Ringrazia i presenti e si dichiara contenta di questo accordo, precisa però che è importante dare una cornice Istituzionale a questa attività, e soprattutto dare una corretta informazione alla cittadinanza, precisare che si tratta di volontariato e non di manovalanza gratuita, il senso di questa attività è quello di far sentire queste persone parte della comunità, creare coesione e non pensare che sia solo un serbatoio aggiuntivo di mano d'opera.
  
- Cons. Com. Anita Pirovano:
  - ✓ Ringrazia tutti soprattutto l'istituzione che è pronta ad affrontare le novità, invita il presidente Zambelli e il direttore del Municipio 8 dott. Macchia a partecipare alla Commissione Comunale congiunta con la Commissione Decentramento, a Palazzo Marino.
  
- Avvocato Alessandro Giungi:
  - ✓ Condivide quanto dichiarato dalla dott.ssa Naldi, il rapporto con la cittadinanza, in casi come questo è fondamentale, ricorda, come ex Presidente della Commissione Carceri, che, anche negli anni trascorsi, non si sono mai sviluppati conflitti tra la Commissione e le forze politiche ma che si è sempre lavorato di concerto per realizzare risultati concreti.
  
- Cons. Invernizzi:
  - ✓ Ringrazia la Casa di Reclusione che ospita il Consiglio, questo è un momento di crescita e di conoscenza, è una sfida per il Consiglio di Municipio coinvolgere la cittadinanza in attività di volontariato con i detenuti. Ringrazia Fabio Galesi e Alessandro Giungi per il lavoro svolto sul territorio;
  
- Cons. Gargano:
  - ✓ L'art. 29 della Costituzione parla della rieducazione delle persone, per recuperare e riprendere in mano un percorso di "buona vita". Questo accordo va in questa direzione, favorisce percorsi di buona vita per chi dovrà rimettersi in gioco, predispone il terreno per arrivare al reinserimento a fine pena, serve a riscoprire il senso della bellezza, quello che di buono e di bello c'è intorno a noi. Non ci si dovrà limitare a semplici lavori manuali, ma costruire anche momenti culturali che creino contaminazione, si augura che parta dal Municipio 8 un "dopo di qui". Spera nella crescita dell'accordo, per questo ci vogliono persone per favorire l'inserimento lavorativo;
  
- Cons. Bertinotti:
  - ✓ Ringrazia il presidente Galesi e l'avvocato Giungi per averla invitata ad imbiancare una scuola insieme ai detenuti e ai genitori degli alunni, esprime la sua sorpresa per la grande professionalità dimostrata dai volontari. Si augura che questa opportunità venga data anche alla sezione femminile.
  
- On. Iezzi:
  - ✓ Ringrazia e condivide lo spirito dell'iniziativa che parte comunque da esperienze già presenti nella Casa, chiede dati sulle attività di volontariato anche in merito alla reiterazione



dei reati, e se ci sono ricadute sugli agenti di Polizia Penitenziaria, es. maggiori carichi di lavoro;

- Direttore dott. Parisi:

- ✓ I detenuti che svolgono attività di lavoro all'esterno non sono accompagnati dal personale di Polizia Penitenziaria perché stanno già seguendo un percorso rieducativo, ci sono normali attività di controllo, per cui non c'è un aggravio sul carico di lavoro, il controllo su chi fa attività esterna è infatti saltuario e non continuativo. All'interno del carcere ci sono 350 agenti di Polizia Penitenziaria e 1250 detenuti, il rapporto agenti-detenuti non è adeguato.

- Cons. Del Genio:

- ✓ Chiede dati sulla recidiva, se è vero che è solo del 20% nei casi di detenuti ammessi al volontariato.

Testimonia sull'imbiancatura effettuata in una scuola, è stata una situazione molto particolare, dove è avvenuta una reale coesione di persone, tirando fuori il meglio non solo dei detenuti ma anche del resto della comunità.

- Direttore dott. Parisi:

- ✓ Sulla recidiva i dati sono molto confusi, una ricerca dell'Istituto Einaudi e Università Bocconi, sul carcere di Bollate, ha evidenziato una recidiva di circa il 20%.

Si è notato che questo dato si è ripetuto anche su soggetti trasferiti da altre carceri, quindi forse il buon risultato deriva anche dal sistema penitenziario e dalla struttura carceraria stessa, che offre un percorso di rieducazione tramite il lavoro degli agenti di P.P., delle Associazioni di volontariato, e dello svolgimento di un lavoro fuori dalle mura del carcere. L'art. 21 è solo un pezzo di un più vasto progetto di rieducazione evidenziato anche dalla diminuzione degli atti di autolesionismo.

Attualmente sono 207 i detenuti escono quotidianamente per svolgere lavori all'esterno.

- cons. Consolini:

- ✓ Chiede quali detenuti sono ammessi al volontariato, e se il fatto di svolgere lavori all'esterno gli comporta sconti di pena;

- Direttore dott. Parisi:

- ✓ Sono ammessi detenuti che hanno già seguito un percorso all'interno del carcere e su decisione del Direttore e del Magistrato di Sorveglianza. Non ci sono sconti di pena, viene valutato solo come elemento positivo nei confronti del Magistrato di Sorveglianza, anche gli ergastolani possono essere ammessi.

- cons. Gargano:

- ✓ Chiede se i modelli detentivi del carcere di San Vittore e di quello di Bollate sono diversi.

- Direttore dott. Parisi:

- ✓ Si sono diversi perché il carcere di San Vittore è una Casa Circondariale in cui vi sono i detenuti in attesa di giudizio, mentre il carcere di Bollate è una Casa di Reclusione dove ci sono i detenuti già condannati e offre quindi percorsi rieducativi.



Non ci sono più interventi

Si procede alla firma dell'accordo, firmano il Presidente del Municipio 8 dott. Simone Zambelli, il Direttore del Municipio 8 dott. Luigi Macchia, il Direttore del Carcere dott. Massimo Parisi.

**Il Presidente Galesi alle ore 19:12, avendo esaurito la trattazione dei punti all'O.d.g, dichiara chiusa la seduta.**

Per i consiglieri e il personale presente, accompagnati dal Direttore, viene concessa la possibilità di visitare alcune aree della struttura carceraria tra cui gli spazi comuni e i laboratori.



COMUNE DI MILANO  
DIREZIONE CENTRALE N. 13  
DECENTRAMENTO E SERVIZI AL CITTADINO  
Municipio 8

Verbale n. \_\_\_\_\_

Protocollo n. \_\_\_\_\_

11

Convocazione

ELENCO CONSIGLIERI MUNICIPIO 8

Seduta del 11.04.2018

	Nome	Cognome	P	A	P	A
1	Laura	Aguzzi	X			
2	Marco	Anguissola Di San Damiano	X			
3	Alberto	Arosio		X		
4	Maria Chiara	Bertinotti	X			
5	Giorgio	Bianchini		X	1830	
6	Claudio	Consolini	X			
7	Igor	Daldosso	X			
8	Maria Aurora	De Muzio		X		
9	Giovanni	Del Genio	X			
10	Eugenio	Dell'Orto		X		
11	Francesco	Federighi		X		
12	Enrico	Fedrighini		X		
13	Fabio	Galesi	X			
14	Pasquale Ermanno	Gargano	X			
15	Marco	Gariboldi		X		
16	Igor Giancarlo	Iezzi	X			
17	Virginia	Invernizzi	X			
18	Marco	Lodigiani		X		
19	Vincenzo	Marazita		X		
20	Cristina Silvia	Moiraghi		X		
21	Vittorio	Pagliuca		X		
22	Stefano	Pavesi	X			
23	Giulia	Pelucchi	X			
24	Gaia	Romani	X			
25	Paolo	Romano	X			
26	Marco	Rozza	X			
27	Enrico Maria	Salerani	X			
28	Anna Ornella	Scarpa	X			
29	Marco	Tansini		X		
30	Oliviero Giovanni	Volpi	X			
31	Simone	Zambelli	X			
Totale Consiglieri						

Orario di inizio 18:30

Orario di termine 19:12

N. presenti 19

Presiede Galesi

Verbalizza Rozza

Assiste Marino, Gargano

Scrutatori \_\_\_\_\_

Settimana 34, del 11.04.2018

Appello ore 18,20. presenti 19

Zambelli, Ingegnere Insettore per la disponibilità  
e il lavoro che svolge, nonché il lavoro, agli  
agenti di P. Penitentiario

accordo di collaborazione nasce dal consuntivo  
20 proprietà della comunità Politecnica sociale

dopo mesi di definizione amministrativa  
finalmente si definiscono i parametri  
di ps collaborazione che non è un  
accordo di prestazioni gratuite come  
stendere influenza della persona ma  
modalità di coinvolgimento delle persone  
e vogliono che ps persone si  
sentano parte della comunità e

accordo de base dall'individuazione  
di alcuni consuntivi che negli anni  
formati hanno visto un'importante  
opportunità Galles e Grange

durata fino alla fine della costituzione

Dietro ps formati e ps fino ad una persona  
il sig. Umberto Sapriero che ci ha



casuale poco tempo fa e che è stato  
per molto tempo volavano all'interno  
della casa di reclusione, residue del MB  
(omocianale circolo coscienza)

cause: grazie del fatto che il che si trova  
"comunità penitenziali" che include il  
temple e la comunità cristiana  
(obiettivo del questore)

1250 detenuti con loro ammessi al  
lavoro esterno o  
e abituata al ~~la~~ volontariato  
quale segue di tutto il territorio  
ricerca e il temple  
e far sì che si svolga in alcune  
concrete, fama di cooperazione  
di fronte al fatto politico

lo spazio non è necessariamente gratis

una persona che partecipano con azioni  
molto concrete che lasciano in  
segno

bellissimo effetto concreto di volontari  
che insieme ai genitori di piombo  
ma suola.

non uno scrivere il reato commesso

ma quanto da azioni concrete con il coinvolgimento emotivo del detenuto

sentirsi apprezzato era un elemento sconosciuto e diventa parte fondamentale del senso rieducativo della pena

Recorda sapere che ho fatto con passione e progettualità con un'idea di comunità penitenziaria

opportunità per l'istituto di poter leggere a disposizione della collettività delle proprie punte

NALDI Ruggero. Tutti è super. dare come istituzionale a ps attività e il dare una corretta comunicazione delle stesse

Bisogna essere attenti al fatto che si tratta di volontari e non di lavoro gratis

Il senso di ps attività è quello dello stare insieme e di farle sentire parte della comunità perché ce ne formeremo a far parte delle stesse attività

Creare coesione e non serbatoio di attività di mano d'opera

PIROMANO

Ringrazio anche Marcello e  
personale de runde de istituzion  
di prossimità e di innovazione  
modalità de rispondendo in  
numerosi modi a problemi vecchi

ata P.I. solui (V. evento del 10.06)

Sabli dimostriamo de è più efficace una  
creanz ~~teatizzazione~~ della pena sempre  
più comoda

Superamento della stigma sociale  
~~de~~ attraverso coesione sociale

il lavoro pubblico  $\rightarrow$  reinserimento  
collettivo alla società

lungha presidenza, direttore a commissione  
u CC.

Giorgi: fondamentale il rapporto con la cittadinanza  
in tutti gli momenti e sempre stata  
presente e attiva.

Saluto on. Terzi ricordo che l'attività  
della sottocom. d'area non si è mai  
sviluppato in conflitto con le forze politiche  
che hanno sempre lavorato di concerto

Saveruzzi: auspicio, momento di cui sento  
bel modo di reinsedi per luoghi  
che sono stati di spopolamento  
prima della recessione

Responsabilità sul bene comune  
da parte di tutti

Gargano l'art 29 costituzione parla della  
rieducazione delle persone  
= recuperare e riprendere in  
mano il percorso di "buona  
vita"

ps accords da il ps direzione:  
lavorare percorsi di buona vita  
per di donna unirsi a gioco  
predispone il terreno perché ps  
nuova vita possa avvenire!

Dallo e fuori le mura vi è una  
necessità comune: saper riconoscere  
aò che di bello e bravo c'è

Autono a noi

Vivere come cittadini nello stesso comune

> contaminarsi rispetto all'elenco

culturale e aggregativo oltre l'urbanizzazione

Spesi nella crescita dell'accordo "Dopo di più"  
per arrivare anche all'aspetto lavorativo  
preziosi risorse per tutta la comunità di  
immagino

Zermatt: invitata da Gales e Grugi ad  
superare ma senza e migliore  
dell'opportunità e esprimere la sorpresa  
dalla grande professionalità  
dimostrata

Suggerisci anche l'apertura alla  
sessualità femminile

Don. Teo: negazione e condanna l'urbanizzazione  
che è data e focus sulle  
attività di volontariato in merito  
avere alla valorizzazione di  
reati

Quali iniziative sulla polizia  
pensionamento?

In quanto ad esenzioni  
rispettabilità e carichi di lavoro

In Paris: non è previsto accompagnamento  
e scorta e serie solennissime del direttore  
soggetti che ha già la possibilità  
di uscita  
normali attività di custodia.  
non c'è corso di lavoro aggiunto  
il voto ancora più qualificante  
e riconosciuto dal collegio sociale  
rispetto all'organo è da  
vedere (4.350 agenti x 1250  
detenuti)

Del fimo: crede dato sulla recidiva  
ultima che sia solo del 20%  
nei casi dei detenuti ammessi al  
volontariato  
testimonianze sulla manutenzione effettuale  
in una guida ed è stata una  
situazione molto perturbante  
dove è avvenuta una reale  
coesione di persone  
franco non il meglio ma solo  
del detenuto ma anche del resto  
della comunità

Paris: sulla recidiva: i dati sono molto confusi  
una ricerca dell'istituto Giannini e  
università Bocconi su carcere italiano  
ha evidenziato che la recidiva era di  
circa del 20%.

Li è notato che ps dato si è aperto anche  
si soggetti che erano stati trasferiti anche  
da zone carceri

quindi forse il buon risultato è dovuto  
anche dal sistema penitenziario  
e dalla struttura carceraria stessa che  
forse è in grado di offrire un percorso  
per il buon tramite agenti penit,  
lavoro, laboratori, associazioni di volontariato

L'art 21 è solo un pezzo di un progetto  
di riduzione

3 Immersione atti assistenziali - Educazione e  
esperienza per il futuro

Alcune delle riforme non ci si può non  
introdurre sul modo di educare

207 che erano probabilmente per lavoro  
esterno

Conclusioni : ricorda che fra i primi contatti  
che quali delinquenti sono  
ammessi alle volontariato

Le strutture determinano uno scarto  
↓ pena?

Paura: 1) dipende dalle presunzioni pleriste  
dalla sentenza di condanna

2) non determinano vantaggi e valutato  
come elemento positivo nei confronti  
del magistrato di sorveglianza

Gargano: parlava di modelli detentivi,  
è il modello e l'approccio  
rispetto a Belloni e S. d'Atene?  
quali?

Paura - casa circondariale ~~→~~ casa di  
reclusione  
valenza la  
qualità degli  
operatori

Firma

Chiusura 19:12



h. 18.15 Il Presidente Galesi apre la seduta  
ingr. do Pirovano - Giungi - Meloni  
porre la parola e Zambelli

Zamb. ringrazie la Direzione del Carcere  
elogiando la struttura e dimostrando orgoglio  
per la presenza in Territ. 48, ringrazio  
Parisi per il suo lavoro e le guardie carceri  
e gli operatori - L'accordo nasce da un lav.  
della Comm. P.S. e della Delibera del C. di M.  
il documento ~~che~~ <sup>è</sup> importante perché  
che la possibilità a cittadini che transitano  
nel 48 di

chiude intervento dedicando la giornata al  
Sig. Umberto Sapienza, volontario che ha  
dedicato molto tempo alle ~~II~~ <sup>III</sup> ~~case~~ <sup>case</sup> di reclusione  
ultimo suo ~~disteso~~ <sup>atto</sup> lo ~~che~~ <sup>ha</sup> donato al ~~berio~~ <sup>berio</sup> ~~che~~ <sup>è</sup>  
fatto

Parise : ringrazie per la presenza qui, comunità  
penitenziaria, 1250 det. 200 detenuti lavorano  
esterno facendo sperimentare cose vuol dire  
essere utile per la comunità, aumentando  
la coscienza il detenuto può essere una  
risorsa e soprattutto una persona  
l'accordo struttura un formato di collaborazioni

che è già in atto e che da risultati concreti -  
Per i detenuti c'è anche un coinvolgimento  
emotivo e sentimentale apprezzati e per il detenuto  
importante. Ringrazio per il ricordo di Serpico  
e concludo sperando che si possa abbattere il muro  
Maldini. Ringrazio ed è contento di questo momento  
istituzionale di firme accordo, è importante  
ad essere attenti nella comunicazione alla  
cittadinanza che il lavoro volontario  
dei detenuti non è lo sfruttamento di  
persone ma bisogna dare valore e  
dare legittimo riconoscimento al lavoro dei detenuti  
che non deve essere considerato un'occasione e

Piovano: ringrazio tutti soprattutto l'istituzione  
che è pronta ad affrontare le novità  
invita Pres. Direttori e Comm. Carceri e  
Pellezzo Marino in audizione

Giugli: Apprezzo Maldini i fenomeni come più o  
meno che vengono normati è importante  
il rapporto con la cittadinanza, come ex  
Pres. Comm. Carceri non ci sono mai  
stati problemi tra le varie forze politiche

Imrozzi : Ringrazie Corse Rec. e un momento di crescita e di conoscenza, ring. Galesi e Giungi, per il lavoro svolto.

E' la sfida + i Cors. ~~veri~~ far conoscere sempre di + la realtà.

Gargano : Art. 24 delle cost. parla di rieducazione andare a recuperare e riprendere in mano un percorso di buona vita.

L'accordo va in qta direzione di un percorso di buona vita, si crea un percorso per arrivare al reinserimento e fine pena.

risopri: Senso della bellezza : quello di buono e di bello che c'è intorno a noi - Ma ci si dovrà limitare e lavori manuali ma costruire anche momenti culturali che crei collaborazione si auspica che parta dal Hg un "L'opoli qu" Per far crescere questo accordo bisogna pensare a favorire l'inserimento lavorativo

Berlinotti : Ringrazie Galesi e Giungi per averci invitato a partecipare ad un momento con i detenuti nei quali ho trovato grande professionalità e si auspica femmin

Lezzi : Ringrazie e condivido lo spirito dell'iniziativa che parte comunque da esperienze già presenti nelle case e chiede i dati dei lavoratori chiede quale è la ricaduta sulla Polizia Penitenziaria

Parisi: non è previsto occupamento esterno perché: detenuti stanno già seguendo un percorso. La P.P. fa comunque controlli su detenuti lavorano este.

La P.P. è praticata da qto lavoro esterno. 1200 d. 350 P.P.

non c'è un aggravio di lavoro

Del Genio: Per pto riguarda recidive su det. non 80% su det che fanno volont. 20%. Ha partecip. a giornate car det. e dopo è stato tale il rimessamento che non si individuano + i detenuti dei genitori volontari, la peculiarità dell'acc. è proprio quello di mescolare tirando fuori il meglio da uno e dall'altra parte

Parisi: recidive indag. Min. Severino dall'1st. Einaudi in carcere Bollate ha evidenziato che la recidive è molto + bassa in qto istituto bassi livelli di autolesionismo

Art. 21: 20 f persone escano e rientrano

Casoliini: Detenuti che possono uscire, quali sono? sono previsti scatti di pena

Parisi: ~~non~~ detenuti che hanno seguito un percorso anche in ergastolo, non ci sono soubaggi su scatti di pena

Gargano : Modelli debentivi :  
San Vittore : in attesa di giuochi  
Bollate : detenuti condannati, offre percorsi

h. 19.12

CONSIGLIO 12/04/2018

h 18<sup>20</sup>

APPENDICE DOT. VIE PONTI

Presenti: 18

Arriva dopo  
Caus. BIANCHINI

E' presente:

A. Giungi

Luigi Travella

Romando  
Nardi

delle risorse ~~statali~~ private  
delle libere

Gerente diritt' carceri

E' presente Dott. Pauri - Direttore del carcere

z. espone in merito alla forte volontà  
di collaborazione  
del contratto in sottoscrizione con

il carcere di Bollate -

Stipule concorsive e coperture di  
tutti i volontari di collaborazione  
col Municipio?

L'accordo di collaborazione consiste in  
una modalità e rendere partecipe  
della vita della comunità del  
Municipio, i cittadini del carcere  
di Bollate

La durata dell'accordo è  
de offi alle fine della Commissione

La giornata e la struttura  
del contratto è dedicato a  
UNBERTO  
~~laboratori~~ SCIENZA che si è dedicato,  
anche come volontario nel carcere,  
sompres de qualche mese

Dott. Parisi si dichiara molto  
contento di questo accordo.

Comunità penitenziaria che si  
regola nel territorio

su 1250 detenuti, più di 200

persone attive di volontariato  
all'esterno - si sperimenta il senso  
di aiuto alle comunità ed al  
territorio - si diventa una  
risorsa al territorio.

Fai sì che ci sia una sorta  
di compensazione rispetto  
e come ci si è comportati prima

Utilizzando persone debentate  
che ella fine danno qualcosa  
di concreto e tangibile -

Si crea un tipo di cultura dell'esercizio  
perché serve avere una visione  
buonista della cosa -

È una forma di comportamento  
che ripete <sup>in qualche modo</sup> quanto conosciuto  
prima -

Il Direttore de  
ricorda U sapienza quale  
testimone indipendente di  
~~non~~ mettere a disposizione il  
proprio tempo, in qualsiasi  
condiz. egli fare, a favore  
della comunità penitenziaie -



Set. 2000 NARDI

Contenuto del momento  
istituzionale di attuazione del  
controllo -

Bisogna mettere palese tra lavoro  
di volontariato e attività di  
collaborazione. Bisogna fare chiaro  
e come venga comunicato

questo tipo di collaborazione -

Non perdere di vista l'obiettivo

di creare coesione e lavorare personale

istituzionale di realizzazione sicura

intuitiva -

A. Pinovero

Ringrazio tutti i Colleghi  
di

esse istituti di prossimità

soluzioni inedite e nuove  
e problemi vecchi -

~~questo tipo di~~ Questo tipo di

accordi

e i dati sulle recidive

dimostrano che ~~forse~~ laddove

vi sono iniziative di questo genere

è + semplice creare opportunità

di lavoro a pieno orario -

Luigi Scarselli e Nadia

e la commissione comunale

congiunta con la Commissione

Reclutamento.

A. GIUNGI

È importante e fondamentale possibile  
Rapporto tra cittadini e detenuti

~~INVERNI~~

INVERNI

Riegrare cose di esclusiva  
che spirito consiglio

Permette di vedere una realtà che  
opera nel territorio

Riegrare GIUNGI e feles +

il laudo f'è svolto sul territorio

È una sfida nel coinvolgere

la cittadinanza in attività

di volontariato

# GARGANO

L'art. 27 della Costituzione.

parla di - - - - -

l'arte

L'accordo di si va a ritrovare l'ordine  
e recuperare e riprendere in mano

un percorso di buona arte

ci si ricopre di un senso di

felicità di ciò che di buono è

di quello c'è attorno a noi -

Non solo attraverso l'infanzia

i libri di una scuola una

che attraverso ~~un~~ eventi

culturali + letterari

L'accordo della durata di 3

anni deve essere

Dopo di qui nel Principio P  
significa eccede + sono all'aspetto  
lavorativo, il lavoro è una  
questione fondamentale  
queste cose non possono  
l'arricchimento lavorativo e fine  
fines -

BERTINOTTI

È solo un testo de Galen e  
Cingh' e un'azione fondamentale

Non è un'azione esecutiva

Ma nel gruppo c'è una forte  
professionale nello svolgere

l'attività - Ringraziamenti

x accordo, spesso x fine

Legislazione de qualunqu  
faccie volontariato nel lavoro  
familiare -

15th

Condizione lo spazio

dell'attività - Desidero sapere  
c'è un focus su  
attività di volontariato

è come ~~la~~ vicenda

della riterazione dei mesi

può crescere se a suo

ricadute su Polizia Penitenziaria

ed es. esidi di lavoro

all'esterno e come viene

gestito e interno -

PARISI

3 detenuti che svolgono

attività di lavoro all'esterno

non sono occupati da

personale di polizia penitenziaria

Non c'è né vigilanza né

scorte - Polit. Penale

risorge nel corso di

controllo all'esterno sul

territorio - ~~di~~ gli agenti

periferici ~~dei~~ sono in totale

350 all'interno del carcere

di Bolzano - Il ~~spazio~~ spazio è

adeguato al n° di persone

detenute -

Il controllo su di sé è attivo

esterno ma è continuativo

ma passivo -

DBZ GENIO

ad/debentur che ~~sono~~

Le attività dei debentur<sup>di volontariato</sup>

all' interno della scuola

è stato fatto in completo

accordo con i genitori -

Le debentur ~~sono~~ erano

spinti da un forte desiderio

di offrire le proprie attività

di volontariato -

PARISI

I dati sulle recidive sono

molto confusi

1 Indagine svolta su un

campione dei debentur

ballate



ha evidenziato che i casi di  
cadute sono molto bassi  
(circa il 20%) - la caduta  
è più bassa rispetto a debent  
che ammontano del cinque  
di sei V. H. re - è da rivedere  
il modello di detentive -  
Non bisogna avere un approccio  
troppo sentimentalistico ma  
razionale e fondato su  
strumenti con validità  
interprete - Questo è un pezzo di  
progetto ma in è anche il rischio  
di altri di esuberanza -

NALDI

Quante persone escono le  
PARI

206 persone che sono  
o accompagnamento escono  
le volte e lavorare e  
formare la sua

conservare

È detentori che escono, che  
tipo di caratteristiche di devoto  
avere + poter usufruire di  
queste uscite e se hanno  
degli scatti di peso + tali  
altre

PARI

condiz. giuridiche e di merito  
+ poter uscire - Decide  
Diret. e Registro di Sovveglianza

anche gli ergastolani possono  
uscire -

Non ci sono particolari "recluffi"  
in scorta di pena - viene  
valorizzato ma non esiste  
classi "recluffio" -

GARIGANO

Modello detentivo di  
S. Vittore e Bellare è diverso?

Diverso e affaccio sono  
diversi?

PARISI

Andamenti di

Le 1<sup>e</sup> frontiere esigenze di  
pena (cose condizionali)

Cose di reclusione è diversa e

relazione le relazioni con  
gli operatori

Viene sottoscritto accordo -

Firmato Casarelli, Rocchi  
e Pisci -

Alle 19<sup>12</sup> il Consiglio è chiuso -